



Brüsszel, 2026. május 28.
(OR. en)

9804/26

AGRI 431
AGRIORG 75
AGRIFIN 106
AGRILEG 140

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2026. május 28.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	C(2026) 3331 final
Tárgy:	A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE (2026.5.28.) az (EU) 2021/2116 európai parlamenti és tanácsi rendeletet kiegészítő (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendeletnek a borágazati beavatkozások céljaira teljesített előlegfizetések tekintetében történő módosításáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: C(2026) 3331 final.

Melléklet: C(2026) 3331 final



Brüsszel, 2026.5.28.
C(2026) 3331 final

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2026.5.28.)

az (EU) 2021/2116 európai parlamenti és tanácsi rendeletet kiegészítő (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendeletnek a borágazati beavatkozások céljaira teljesített előlegfizetések tekintetében történő módosításáról

INDOKOLÁS

1. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS HÁTTERE

Az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet, amelynek kihirdetésére 2022. január 31-én került sor, 2023. január 1-jén lépett hatályba. A borágazat több tagállamban is piaci nehézségekkel küzd, amelyek különösen bizonyos piaci szegmensek (nevezetesen a vörös-, illetve a rozé borok) tekintetében éreztetik hatásukat. Az 1308/2013/EU, a 251/2014/EU és az (EU) 2021/2115 rendeletnek a borágazatra vonatkozó egyes piaci szabályok és ágazati támogatási intézkedések, valamint az ízesített borászati termékek tekintetében, valamint az (EU) 2024/1143 rendeletnek a szeszes italokra vonatkozó egyes címkézési szabályok tekintetében történő módosításáról szóló rendeletre irányuló javaslatról folytatott tárgyalások során egyetértés volt a tekintetben, hogy 80 %-ról 90 %-ra kell növelni az (EU) 2021/2115 rendelet 58. cikkében említett beavatkozások előre kijelölt kiadásainak a kedvezményezettek számára előre kifizethető hányadát azzal a céllal, hogy a kedvezményezettek általi finanszírozás megkönnyítése révén szélesebb körben elterjedjenek a szóban forgó szükséges intézkedések és beavatkozások.

2. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS ELFOGADÁSÁT MEGELŐZŐ KONZULTÁCIÓK

Az (EU) 2021/2116 rendelettel létrehozott szakértői csoport keretében – konkrétan a csoport 2026. március 27-i ülésén – konzultációra került sor mind a 27 tagállam szakértőinek bevonásával. Az említett ülés lehetőséget biztosított a szóban forgó felhatalmazáson alapuló jogi aktus hatályával és az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet 15a. cikkének szükséges módosításaival kapcsolatos bizottsági elképzelések ismertetésére, valamint a szakértőkkel való eszmecsere.

3. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS JOGI ELEMEI

E felhatalmazáson alapuló jogi aktus az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet 15a. cikkét módosítja.

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2026.5.28.)

az (EU) 2021/2116 európai parlamenti és tanácsi rendeletet kiegészítő (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendeletnek a borágazati beavatkozások céljaira teljesített előlegfizetések tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a közös agrárpolitika finanszírozásáról, irányításáról és monitoringjáról, valamint az 1306/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2021. december 2-i (EU) 2021/2116 európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 44. cikke (5) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet² a kifizető ügynökségekre és más szervekre, a pénzgazdálkodásra, a számlaelszámolásra, a biztosítékokra és az euro használatára vonatkozó szabályokkal egészíti ki az (EU) 2021/2116 rendeletet.
- (2) A borágazat jelenleg számos tagállamban jelentős piaci volatilitással szembesül, amely a vörös- és a rozé borok piaci szegmenseit érinti a legsúlyosabban. Ezt a helyzetet a három uniós intézmény által az 1308/2013/EU, a 251/2014/EU és az (EU) 2021/2115 rendeletnek a borágazatra vonatkozó egyes piaci szabályok és ágazati támogatási intézkedések, valamint az ízesített borászati termékek tekintetében, valamint az (EU) 2024/1143 rendeletnek a szeszes italokra vonatkozó egyes címkézési szabályok tekintetében történő módosításáról szóló rendeletre irányuló javaslatról³ folytatott jogalkotási tárgyalások során elért politikai kompromisszum is elismerte. Ezért az említett javaslatban foglalt új ágazati beavatkozások végrehajtásának hatékonyabbá tétele és a KAP stratégiai tervek keretében előirányzott borágazati beavatkozások végrehajtásának megkönnyítése érdekében az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendelet 15a. cikkét módosítani kell abból a célból, hogy 80 %-ról 90 %-ra növekedjen az (EU) 2021/2115 rendelet 58. cikkében említett beavatkozások előrejelzett kiadásainak a kedvezményezettek számára előre kifizethető maximális hányada. E módosítás célja az, hogy hatékonyabbá váljon az előlegfizetés a borágazati beavatkozások tekintetében, valamint hogy a szóban forgó szükséges intézkedések és

¹ HL L 435., 2021.12.6., 187. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/2116/oj>.

² A Bizottság (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendelete (2021. december 7.) az (EU) 2021/2116 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kifizető ügynökségekre és más szervekre, a pénzgazdálkodásra, a számlaelszámolásra, a biztosítékokra és az euro használatára vonatkozó szabályokkal történő kiegészítéséről (HL L 20., 2022.1.31., 95. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2022/127/oj).

³ COM(2025) 137 final.

beavatkozások a kedvezményezettek általi finanszírozásuk megkönnyítése révén szélesebb körben elterjedjenek.

- (3) Az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (4) Annak érdekében, hogy a tagállamok az előlegfizetésre vonatkozó megnövelt hányadot az új betakarítást megelőzően végrehajtandó beavatkozások tekintetében alkalmazhassák, indokolt úgy rendelkezni, hogy e rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lépjen hatályba,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendelet módosításai

Az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendelet 15a. cikkének (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) Az (EU) 2021/2116 rendelet 44. cikkének (3a) bekezdésében említett előlegfizetés mértéke nem haladhatja meg az (EU) 2021/2115 rendelet 47., 55., 61., 64. és 67. cikkében említett beavatkozások becsült költségeihez biztosított uniós pénzügyi hozzájárulás 80 %-át.

Az (EU) 2021/2116 rendelet 44. cikkének (3a) bekezdésében említett előlegfizetés mértéke nem haladhatja meg az (EU) 2021/2115 rendelet 58. cikkében említett beavatkozások becsült költségeihez biztosított uniós pénzügyi hozzájárulás 90 %-át.”

2. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, -án/-én. 2026.5.28.

a Bizottság részéről

elnök

Ursula VON DER LEYEN